



Englisch für Sek I und Sek II

Flirt English (2. Staffel)

4. Tantrums & Time-out

10:00 Minuten

Scene 1 00:00-01:28

Breakfast time at Silverleaf Gardens. Lily and Hannes on the computer.

Hannes: Lily, do you know that we've been here 5 weeks now! Are you ok over there?

Lily: I'm grand, but we have had a lot of hassle with setting up the network here. The broadband connections aren't great in some areas. But that's neither here nor there. What are you up to?

Hannes: We're planning a celebration. Nino is doing really well at his new job and Elizabeth is enjoying hers. Holly and I are well into our courses and we're working really hard. And Phil has a girl friend.

Lily: Oh yes! They've been together for a couple of years. She's very nice, works up in London so she's not around a lot.

Hannes: Nino is organizing a day out on Sunday. It's a surprise. He says it's going to be something sporty!

Lily: Holly will like that: she's a sporty little thing with all that karate and stuff.

Hannes: Yes she's very sporty... and... lots of other things.

Scene 2 01:28-02:25

Later, Hannes and Nino are walking in 'The Lanes', in central Brighton.

Hannes: Hey, komm schon, gib mir einen Tipp. Was hast du vor? Kann ich irgendwie helfen?

Nino: Nein danke. Ich hab mich schon um alles gekümmert.

Hannes: Ja, genau davor hab ich ja Angst...

Nino: Alles was ihr wissen müsst, ist: Nehmt euer Schwimmzeug mit!

Hannes: Schwimmzeug? In Brighton? Im Oktober? Du spinnst.

Elizabeth and Holly are walking outside the Royal Pavilion.

Elizabeth: Any idea what he's planning? Maybe a nice little brunch at the seaside?

Holly: That would be nice.

Elizabeth: Or a trip into London?

Holly: Even better. He just says it has something to do with sport.

Elizabeth: With him in charge, there could be a problem.

Holly: Hannes isn't like that. He's very calm. And he's very creative too.

Elizabeth: So Phil's out of the picture then?

Holly: Well Phil has a girlfriend and Hannes is much more... intelligent.

Elizabeth: Ohhh get you... Intelligent!

Scene 3 02:25-03:34

The following Sunday morning, Elizabeth is banging on the boys' bedroom door.

Elizabeth: You two. Are you still in there? We were supposed to have a deluxe breakfast at 8.30. Remember?

Nino materializes at the bedroom door in his shorts.

Nino: Wie spät ist es? I forgot to set my handy.

Elizabeth: Es ist nicht ein Handy – es ist ein mobile. How many times do I have to tell you?

Nino: I'm sorry. I'm so sorry.

Elizabeth: I thought you said we had to get the 10 o'clock bus!

Frantic scrabbling slightly later as they rush back and forth getting some basics together. On the way out to get the bus.

Elizabeth: I look a complete wreck. What a start!

Nino: No, you look very... natural. Bus...

Big shrug from Elizabeth. Hannes does an 'after you' through the front door to Holly. After much rushing from the four of them, the bus whips past just as they get to the corner of Silverleaf.

Elizabeth: Well, we've missed the 10 o'clock and there goes the 10.30 bus. A good day to miss the bus.

Nino: Come on, it's Sunday.

Elizabeth: Yes, and on a Sunday there aren't that many buses.

Scene 4 *They are walking, 2 by 2, along a suburban road which seems to stretch forever into the distance.*
03:34-04:12

Elizabeth: My feet are killing me and I've got blisters everywhere. Have you even got a map? Have you planned anything out?

At the Hove lagoon wind surfing centre.

Nino: We have arrived.

Elizabeth: Where?

Nino: There. It's over there. We will have one hour windsurfing lesson – with student discount. I made a good deal on the phone.

Holly: That's wicked, Nino. I've always wanted to try windsurfing.

Elizabeth: Great, no sun. I suppose we get wet-suits: it's not exactly August, is it?

Scene 5 *At the windsurfing office with the manager.*
04:12-04:54

Nino: Hi. We are the Nino group. I booked a session on the phone.

Manager: Okay. Nino, Nino... You were booked in at 11 o'clock.

Nino: Yes. That is my reservation. We are a bit late.

Manager: OK... Well, we do have an instructor available, but not until 4 o'clock.

Holly: Oh that's really kind of you.

Elizabeth: Excuse me, is there a café where we could grab a bite to eat? We missed out on our breakfast this morning.

Manager: I'm really sorry but our café is closed because it's October. Sorry.

Holly: Thank you.

Scene 6
04:54-06:13

Nino: Was hat sie jetzt schon wieder?

Hannes: Elz ist stinksauer. Sie hat Hunger, wir haben den Bus verpasst, sind kilometerweit gelaufen und müssen jetzt auch noch ewig auf die Surfstunde warten.

Nino: Ach, wart mal ab, bis wir mit dem Windsurfen anfangen. Das wird echt Spass machen. Sogar Elizabeth.

Windsurfing lesson. Nino shows off, thinking he's making it up to Elizabeth by giving her instructions. She gets more irritated while Hannes and Holly help each other and enjoy themselves.

Elizabeth: A trip to London, I hoped. But no, what does our resident genius have to plan – Windsurfing! Then he doesn't even get up on time and there's no breakfast and no lunch. We shouldn't have believed him. Don't worry, leave everything to me, Nino said. We'll have a great celebration, he said.

The session continues and then the four of them go off to get changed.

Scene 7
06:13-06:48

They are dressed and coming out of the changing rooms.

Nino: You could do a bit more practice I think. Maybe you could do a bit more exercise. I mean, you could come to the gym and I could train you.

Hannes: Hey, jetzt reicht es!

Nino: Oh come on, then we can book another windsurfing lesson...

Elizabeth: That - is - it. No breakfast, no lunch, a ten mile trek, it's cold, it's wet, and there's certain people eyeing each other up and this idiot thinks he's god's gift... I'm through.

Holly runs after her.

Scene 8
06:48-10:00

Holly: Don't get a strop on, Elz. We've all been great together so far. We need to fix this. Like now.

Hannes: Okay Nino, wir müssen irgendwas machen. Wir wohnen in einem super Haus, mit super Mädels, mit denen wir uns gut verstehen.

Holly: Hannes is talking to him. He'll sort it out. He's such a nice person.

Elizabeth: He might be nice, but Nino doesn't care about other people's feelings.

Holly: Oh come on Elz, hang on.

Hannes: Das kann jetzt nicht kaputt gehen, weil du ihnen den Tag versaut hast. Das war doch alles das totale Chaos.

Nino: Aber warum schreit Elizabeth uns an und rennt einfach weg? Ich wollte doch bloß so einen schönen Tag organisieren.

Hannes: Sie hat die Schnauze voll von dir.

Hannes takes the initiative. He calls everyone to a halt and waves his arms.

Hannes: Stop it, everybody stop it. Look everyone, what's happening? We've been perfectly fine so far. We've got on really well. Just cool it.

Flirt English (2. Staffel): 4. Tantrums & Time-out

Ok? Let's give it another try. Right? Nino, I think you have something to say.

Nino: I'm sorry. I thought you would like windsurfing. I'm sorry if I hurt your feelings. I just wanted to help.

Elizabeth: I'm sorry too. Sometimes, I just fly off the handle for no particular reason.

Nino: You also flew off the windsurfing board.

Elizabeth: Alright, let's not go on about it. The less said about windsurfing the better.

Nino and Elizabeth walk away talking.

Hannes: I am glad they stopped fighting. I had an amazing day.

Holly: I am glad you talked to him. You're so kind.

Hannes: Maybe later...

Holly puts her finger across his lips to shut him up and follows with a huge kiss and hug.

Hannes: But I thought... you thought... I was just a... boy with a computer. And you liked Phil.

Holly: Well things change, don't they. You think too much!

Elizabeth: Come on you two. Nino says the fish and chips are on him.

Hannes: Gehen wir?

The four of them walk off up the street, Hannes and Holly with their arms round each other. Nino is making a fuss of Elizabeth, taking his coat off for her and putting his hat on her head.